







Il Direttore generale
Dott. Sandro Spataro
Direzione Ricerca, Alta Formazione, Internazionalizzazione e Terza Missione
dott. Tommaso Campagna
Area Ricerca
Responsabile Dott. Pierluigi Rossano Centola

Oggetto:

Bando Borsa di studio per le esigenze relative al progetto dal titolo: "ColLABORare. Una piattaforma partecipativa per i paesaggi del lavoro e della produzione in Puglia e in Basilicata" – CUP H53C22000860006, a valere sul Bando a cascata emanato dall'Università degli Studi di Bari "Aldo Moro" con D.R. n. 1206/2024 del 29/03/2024, progetto "CHANGES - Cultural Heritage Active Innovation for Sustainable Society" - Codice PE00000020 - CUP H53C22000860006, finanziato nell'ambito dello Spoke 1 "Historical Landscapes, Traditions and Cultural Identities" - PNRR Missione 4 "Istruzione e ricerca" Componente 2 "Dalla ricerca all'impresa" – Investimento 1.3 "Partenariati estesi a Università, centri di ricerca, imprese e finanziamento progetti di ricerca", finanziato dall'Unione Europea – NextGenerationEU - prof.ssa Maria Turchiano.

Il termine per la presentazione delle domande scade improrogabilmente il giorno 25.5.2025

IL RETTORE

VISTA la Legge 30 Novembre 1989 n. 398 "Norme in materia di borse di studio

universitarie";

VISTO l'art. 18, comma 5 lettera f) della legge n. 240/2010 e s.m.i., L. n.35/2012;

VISTO l'art. 14, co. 6-vicies ter, del DL 36/2022, convertito con modificazioni dalla

legge 29 giugno 2022, n. 79;

VISTO il Regolamento delle procedure per il conferimento delle borse di studio e di

ricerca post lauream di Ateneo n. 517/2025, prot. n. 16242 l/3 del 18/03/2025;

CONSIDERATA la richiesta della prof.ssa Maria Turchiano di autorizzazione alla stipula di n. 1

borsa di ricerca per le esigenze relative al suddetto progetto, della durata di 5 mesi e dell'importo di € 10.000,00 (diecimila/00) comprensivo degli oneri carico ente, avente le seguenti specifiche: Oggetto della prestazione - Censimento e creazione dataset livello esperto dei luoghi della produzione nel comprensorio dei casi pilota; - Costruzione ed implementazione di un GIS di progetto per l'archiviazione, la gestione, la visualizzazione e l'analisi dei dati raccolti relativi a siti, evidenze archeologiche e delle architetture nei comprensori-studio individuati (Canosa di Puglia, Margherita di Savoia e Taranto); - georeferenziazione e cartografazione dei contesti oggetto di indagine; - rilievo geometrico e fotogrammetrico (sia da terra che con sistemi

APR), mediante strategia multilivello, dei beni immobili più rappresentativi ed esposti al rischio abbandono/perdita;

VISTA la delibera del Consiglio di Dipartimento di Studi Umanistici. Lettere, Beni

Culturali, Scienze della Formazione, seduta del 12/05/2025, punto 43 n. 671/2025 – prot. n. 27297, con la quale è stato espresso parere favorevole















all'indizione di una procedura, per titoli e colloquio, per il conferimento di n. 1 (una) Borsa di studio e ricerca, della durata di cinque mesi dell'importo di € 10.000,00 (diecimila/00), per lo svolgimento del progetto di ricerca titolo "ColLABORare. Una piattaforma partecipativa per i paesaggi del lavoro e della produzione in Puglia e in Basilicata" – CUP H53C22000860006, a valere sul Bando a cascata emanato dall'Università degli Studi di Bari "Aldo Moro" con D.R. n. 1206/2024 del 29/03/2024, progetto "CHANGES - Cultural Heritage Active Innovation for Sustainable Society" - Codice PE00000020 - CUP H53C22000860006, finanziato nell'ambito dello Spoke 1 "Historical Landscapes, Traditions and Cultural Identities" – PNRR Missione 4 "Istruzione e ricerca" Componente 2 "Dalla ricerca all'impresa" – Investimento 1.3 "Partenariati estesi a Università, centri di ricerca, imprese e finanziamento progetti di ricerca", finanziato dall'Unione Europea – NextGenerationEU;

TENUTO CONTO

che la professoressa Maria Turchiano svolge le attività di ricerca in parte sul campo in parte presso il Laboratorio di Archeologia del Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università degli Studi di Foggia per la realizzazione del progetto di ricerca "ColLABORare", Una piattaforma partecipativa per i paesaggi del lavoro e della produzione in Puglia e in Basilicata";

CONSIDERATO

che la copertura finanziaria, pari ad € 10.000,00 (diecimila/00) graverà sul Bilancio di Ateneo, sezionale del Dipartimento di Studi Umanistici, fondo "Progetto COLLABORARE" di cui la professoressa Maria Turchiano è responsabile;

SENTITO il Direttore Generale:

DECRETA

Articolo 1

È indetto un concorso pubblico, per titoli e colloquio, per il conferimento di n. 1 Borsa di ricerca della durata di 5 mesi e dell'importo di € 10.000,00 (diecimila/00), per lo svolgimento di attività di ricerca relativa al - Censimento e creazione dataset livello esperto dei luoghi della produzione nel comprensorio dei casi pilota; - Costruzione ed implementazione di un GIS di progetto per l'archiviazione, la gestione, la visualizzazione e l'analisi dei dati raccolti relativi a siti, evidenze archeologiche e delle architetture nei comprensori-studio individuati (Canosa di Puglia, Margherita di Savoia e Taranto); - georeferenziazione e cartografazione dei contesti oggetto di indagine; - rilievo geometrico e fotogrammetrico (sia da terra che con sistemi APR), mediante strategia multilivello, dei beni immobili più rappresentativi ed esposti al rischio abbandono/perdita.

La Borsa di studio per un importo complessivo di € 10.000,00 (diecimila/00) comprensivo degli oneri carico ente da far gravare sui fondi del progetto di ricerca "ColLABORare. Una piattaforma partecipativa per i paesaggi del lavoro e dell produzione in Puglia e in Basilicata", di cui la prof.ssa Maria Turchiano è responsabile".

Articolo 2

Possono partecipare alla selezione i candidati in possesso dei seguenti requisiti:

 Laurea di secondo livello appartenente ad una delle seguenti classi: LM-3 "Architettura del paesaggio", LM-4 "Architettura ed ingegneria edile-architettura" ovvero lauree equiparate conseguite secondo la normativa previgente al D.M. 509/99.















L'idoneità del titolo estero viene accertata dalla Commissione giudicatrice del concorso, nel rispetto della normativa vigente in Italia e nel Paese dove è stato rilasciato il titolo stesso e dei trattati o degli accordi internazionali in materia di riconoscimento di titoli per il proseguimento degli studi. In particolare, ai fini di tale riconoscimento, i candidati e le candidate dovranno allegare alla domanda on-line ogni documentazione ritenuta utile ai fini del giudizio di idoneità, in particolare il certificato di laurea e la lista degli esami sostenuti o il piano di studi. La compilazione on-line della domanda comporta l'implicita richiesta di accertamento dell'idoneità del titolo conseguito all'estero.

I requisiti prescritti dovranno essere posseduti alla data di scadenza del termine stabilito della presentazione della domanda di ammissione alla selezione.

Articolo 3

Il godimento della borsa di studio è incompatibile con attività di lavoro dipendente subordinato, pubblico o privato a tempo pieno. Qualora il vincitore della borsa di studio svolga attività lavorativa a tempo parziale, il responsabile scientifico valuterà la compatibilità di quest'ultima con lo svolgimento delle attività oggetto della borsa di studio. La borsa di studio non può essere cumulata con altre borse di studio a qualsiasi titolo conferite, tranne quelle concesse da istituzioni nazionali o straniere utili ad integrare, con soggiorni all'estero, l'attività di formazione o di studio dei borsisti.

Articolo 4

La domanda di ammissione alla selezione, redatta in carta libera, secondo il fac-simile allegato, va indirizzata al Magnifico Rettore dell'Università degli Studi di Foggia – Ufficio Protocollo, Via Gramsci, 89-91, 71121 Foggia, e dovrà pervenire a questa Università **entro il termine perentorio del 25.5.2025 ore 23:59.**

Essa può essere presentata preferibilmente con le seguenti modalità:

a mezzo Posta Elettronica Certificata, inviando, dal proprio indirizzo di PEC personale, una e-mail all'indirizzo protocollo@cert.unifg.it.

La predetta e-mail dovrà riportare come oggetto: Borsa di studio dal titolo: progetto di ricerca "ColLABORare. Una piattaforma partecipativa per i paesaggi del lavoro e dell produzione in Puglia e in Basilicata", **DR.... Prot. n..... del....**, e dovrà contenere la domanda di partecipazione, debitamente compilata e sottoscritta, unitamente a tutta la documentazione richiesta esclusivamente in formato PDF e ad una copia del proprio documento d'identità in corso di validità.

Nel caso in cui non si possedesse una PEC, la trasmissione potrà avvenire con una PEC non personale unitamente ad una copia del proprio documento di identità in corso di validità.

Nella domanda il candidato dovrà dichiarare, sotto la propria responsabilità, a pena di esclusione dalla procedura selettiva stessa:

- a) cognome e nome;
- b) data e luogo di nascita e indirizzo di posta elettronica non pec;
- c) denominazione dell'attività di ricerca, durata, numero di protocollo e rep. D.R. per il quale si intende partecipare;
- d) cittadinanza posseduta;
- e) il Comune nelle cui liste elettorali è iscritto ovvero i motivi della mancata iscrizione o della cancellazione dalle liste medesime. I cittadini stranieri devono dichiarare di godere dei diritti civili e politici negli Stati di appartenenza o di provenienza, ovvero i motivi del mancato godimento;
- f) di non avere riportato condanne penali e di non essere a conoscenza di avere procedimenti penali















pendenti. In caso contrario indicare le condanne riportate, la data di sentenza e l'Autorità Giudiziaria che l'ha emessa;

- g) di essere in possesso dei requisiti richiesti all'art. 2 del presente bando;
- h) di non prestare servizio presso enti pubblici o privati, per attività di lavoro subordinato a tempo pieno;
- i) di avere l'idoneità fisica alla collaborazione. Ai sensi della legge 5 febbraio 1992, n. 104, i candidati portatori di handicap, in relazione al loro diritto a sostenere le prove d'esame, dovranno indicare nella domanda gli ausili necessari per lo svolgimento delle prove stesse e la presupposta necessità di tempi aggiuntivi per l'espletamento delle stesse;
- I) la residenza, nonché il domicilio o recapito, completo del codice di avviamento postale, al quale si desidera che siano trasmesse le comunicazioni relative al presente bando. Ogni eventuale cambiamento della propria residenza o del recapito indicato nella domanda di ammissione dovrà essere comunicato tempestivamente a questa Università.

L'Amministrazione non assume responsabilità per la dispersione di comunicazioni dipendente da inesatta indicazione del recapito da parte del concorrente oppure da mancata o tardiva comunicazione del cambiamento dell'indirizzo indicato nella domanda, né per eventuali disguidi postali o telegrafici o comunque imputabili a fatto di terzi, caso fortuito o forza maggiore.

Alla domanda devono essere allegati:

- fotocopia di un documento di riconoscimento in corso di validità;
- curriculum della propria attività scientifica e professionale;
- dichiarazioni di non avere rapporti di lavoro subordinati a tempo pieno con enti pubblici o privati e di non fruire di borsa di studio ministeriale o di Enti pubblici e privati;
- eventuali attestati (corsi di perfezionamento, attività di studio svolte presso Istituti di ricerca, ecc.).
- dichiarazione sostitutiva di certificazione dei titoli valutabili da utilizzare ai sensi dell'art. 46/76 del DPR 28/12/2000 n. 445 o dichiarazioni sostitutive di atto di notorietà ai sensi dell'art. 47 del dpr 445/2000.

Non è consentito il riferimento a documenti che non siano allegati alla domanda ovvero che siano stati già prodotti a questa Università.

Eventuali informazioni in merito alle modalità di presentazione delle domande o chiarimenti possono essere richiesti all'Area Alta Formazione e Studi Avanzati dell'Università di Foggia (e-mail: postlaurea@unifg.it).

Articolo 5

La Commissione giudicatrice sarà nominata con Decreto del Rettore su proposta del di Dipartimento di Studi Umanistici. Lettere Beni culturali Scienze della Formazione II giudizio della Commissione è insindacabile nel merito.

Articolo 6

La prova di concorso consisterà nella valutazione dei titoli e un colloquio. La Commissione disporrà di n. 100 punti di cui 30 per i titoli e 70 per il colloquio.

In merito ai criteri di valutazione dei titoli, essi dovranno essere determinati dalla commissione giudicatrice entro i limiti sotto indicati:















• fino a 10 punti per il voto di laurea (di secondo livello) così determinati:

fino a 107/110 = 2 punti

108/110 = 4 punti

109/110 = 6 punti

110/110 = 8 punti

110/110 con lode = 10 punti

- fino a 10 punti per il titolo di Dottorato di Ricerca, in relazione all'attinenza con l'ambito di ricerca della borsa o per il diploma di Specializzazione, in relazione all'attinenza con l'ambito di ricerca della borsa. Si terrà conto delle annualità delle stesse. Le frazioni di anno saranno valutate proporzionalmente.
- fino ad un massimo di complessivi 10 punti per borse di studio, per attività di ricerca documentata e svolta presso enti pubblici o privati e per pubblicazioni.

I candidati non saranno ammessi al colloquio se relativamente ai titoli posseduti non conseguiranno almeno una votazione di 15/30.

Valutazione dei titoli: data, luogo e modalità verranno pubblicati con successivo avviso nella sezione dedicata.

Ai candidati ammessi a sostenere il colloquio, la valutazione dei titoli sarà comunicata contestualmente allo svolgimento del colloquio

Colloquio: data, luogo e modalità verranno pubblicati con successivo avviso nella sezione dedicata.

La prova di concorso consisterà in un colloquio che sarà inteso ad accertare l'attitudine e la capacità del candidato a svolgere attività di studio in modo indipendente o in gruppi di ricerca preesistenti. Esso verterà su:

Il colloquio sarà volto a verificare le conoscenze del candidato sui contesti oggetto di studio, sui sistemi informativi territoriali, sui sistemi di catalogazione dei beni archeologici e architettonici e la sua attitudine alla ricerca nel campo, attraverso la presentazione di esperienze tecnico-applicative personali.

Eventuali variazioni della data, dell'ora o del luogo per lo svolgimento della prova d'esame, verranno pubblicate sulla pagina web www.unifg.it nella sezione dedicata.

Per sostenere la prova d'esame, i candidati dovranno essere muniti di un documento di riconoscimento in corso di validità.

La mancata presentazione al colloquio comporterà l'esclusione dalla procedura di selezione.

Espletata la prova d'esame, la Commissione, con motivata relazione, compila la graduatoria generale di merito. In caso di parità di punteggio la borsa di studio sarà attribuita al candidato più giovane di età. La borsa di studio che per la rinuncia del vincitore resta disponibile sarà assegnata al successivo idoneo secondo l'ordine della graduatoria di merito.

I risultati del colloquio e la graduatoria finale saranno resi noti ai candidati mediante pubblicazione sulla pagina web www.unifg.it nella sezione dedicata.















Articolo 7

La borsa di studio viene conferita con Decreto Rettorale secondo la graduatoria di merito formulata dalla Commissione giudicatrice.

Il conferimento della borsa di studio al vincitore è subordinato all'accredito delle risorse finanziarie necessarie al Dipartimento di Studi Umanistici. Lettere, Beni culturali, Scienze della Formazione.

Avvenuto tale accredito il vincitore dovrà far pervenire, a pena di decadenza, i seguenti documenti:

- dichiarazione di accettazione della borsa di studio;
- autocertificazione con cui il vincitore della selezione dovrà dare esplicita assicurazione di non usufruire, durante tutto il periodo di godimento della borsa, di altre borse e di non ricoprire alcun impegno alle dipendenze dello Stato, di enti pubblici o privati;
- fotocopia del codice fiscale;
- curriculum vitae, ai fini della pubblicazione sul sito di Ateneo su Amministrazione trasparente, in formato aperto (pdf generato da word e non da scansione) privo delle informazioni relative a recapiti personali (residenza, telefono, e-mail ecc.), stato civile, codice fiscale, luogo di nascita, sottoscrizione ciò al fine di ridurre il rischio di c.d. furti di identità.

La borsa di studio non dà luogo a trattamenti previdenziali né a valutazioni ai fini di carriere giuridiche ed economiche né a riconoscimenti automatici ai fini previdenziali.

All'assegnatario della borsa di studio sarà garantita, per tutto il periodo di godimento della borsa stessa, la copertura assicurativa per i rischi professionali e gli infortuni connessi all'attività svolta. L'Università provvede alla copertura assicurativa contro gli infortuni attingendo dallo stesso finanziamento erogato per la borsa.

Articolo 8

I dati personali saranno trattati nel rispetto dei principi cui al Regolamento UE n. 679/2016 in materia di protezione dei dati personali.

Acclusa al presente atto regolamentare è la specifica informativa per il trattamento dei dati personali, il cui conferimento per le finalità indicate è obbligatorio e il loro mancato conferimento potrebbe pregiudicare l'accoglimento della richiesta di concessione della borsa di studio e di ricerca post-lauream e la costituzione del conseguente rapporto.

Gli interessati potranno in ogni momento esercitare i diritti previsti dagli articoli dal 15 al 22 del Regolamento UE 2016/679 sopra richiamato.

Titolare del trattamento è l'Università di Foggia, in persona del suo rappresentante legale, il Rettore pro tempore, domiciliato per la carica, presso la sede legale dell'Ente, Via Gramsci n. 89/91, 71122 Foggia, PEC: protocollo@cert.unifg.it – E-mail: rettorato@unifg.it.

Il Responsabile della Protezione dei Dati (RPD/DPO) è domiciliato presso la sede dell'Università di Foggia e raggiungibile a seguente indirizzo e-mail: dpo@unifg.it – PEC: rpd@cert.unifg.it.

Articolo 9

L'assegnatario avrà l'obbligo di:

- a) iniziare l'attività alla data prevista, seguendo le direttive impartite dal responsabile scientifico della ricerca;
- b) espletare l'attività regolarmente per l'intero periodo della durata della borsa. Potranno essere giustificate brevi interruzioni solo se dovute a motivi di salute o a casi di forza maggiore debitamente















comprovati, fermo restando che le interruzioni di lunga durata comporteranno la decadenza dal godimento della borsa.

La borsa di studio ha decorrenza dalla data di notificazione dell'inizio dell'attività da parte del Responsabile scientifico della ricerca.

L'importo della stessa verrà corrisposto in rate mensili posticipate allo svolgimento dell'attività di studio. A tal riguardo sarà cura esclusiva del responsabile scientifico verificare la continuità dell'attività di ricerca da parte del borsista, secondo il piano di lavoro concordato e la comunicazione di eventuali interruzioni della stessa.

Il borsista che non conclude per qualsiasi motivo il periodo di attività di ricerca non è tenuto a restituire le rate della borsa di studio già liquidate ma non ha diritto alla rata relativa al periodo di freguenza non concluso.

Articolo 10

Per quanto non specificato nel presente bando si fa riferimento alle norme contenute nelle leggi sulla Istruzione Universitaria, nonché alle altre disposizioni ministeriali impartite in materia di borse di studio e comunque alla normativa vigente.

Articolo 11

Ai sensi della Legge 07/08/1990, n. 241 e ss.mm.ii., il Responsabile del presente Procedimento Amministrativo è il dott. Pierluigi Rossano Centola.

Eventuali informazioni o chiarimenti possono essere richiesti all'Area Alta Formazione e Studi Avanzati - Servizio Dottorati, Borse di Studio, Contratti e Assegni di Ricerca tel 0881/338359 e-mail postlaurea@unifg.it

Articolo 12

Il presente bando verrà pubblicato mediante affissione all'albo telematico dell'Università degli Studi di Foggia, sul sito www.unifg.it (RICERCA – BORSE PER ATTIVITÀ DI RICERCA - DENOMINAZIONE), con la specifica indicazione del termine di scadenza per la presentazione delle domande da parte degli interessati.

IL RETTORE
Prof. Lorenzo Lo Muzio
Firma digitale ai sensi dell'art. 21 del D. Lgs. n. 82/2005















Il presente allegato va compilato in ogni sua parte in maniera leggibile	in stampatello in ogni
sua parte a cura del/la candidato/a, pena l'esclusione della domanda	di partecipazione AL
MAGNIFICO RETTORE UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI FOGGIA	

II/La sottoscritto/a	, nat_ a _		(provincia di
)			
in		, (provincia di) Via
		, tel	
email	chiede di essere ar	mmess_ alla proced	ura selettiva, per titoli
e colloquio, per l'assegnazio	one di 2 borse di studio final	lizzata allo svolgimer	nto di attività di ricerca,
della durata di	, per lo svolgimento c	di un programma	di ricerca dal titolo
и			
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	nell'ambito del quale il/l	la borsista svolger	à l'attività di ricerca
denominata:			
pubblicata all'albo dell'Univer	sità degli Studi di Foggia cor	n Rep. Decreto	
n	Protocollo	n	del
	Dichiara sotto la pro	pria responsabilità d	he:
1. è cittadino	(a);		
2. è iscritto nelle liste elettora	ıli del comune di		(b);
3. non ha riportato condann	e penali e di non essere a	conoscenza di aver	e procedimenti penali















(indicare laurea)		toli di studio richiesti dal			c	lasse	la _C
votazione di alla ricerca Descrizione	е	all'approfondimento	in data della	materia	oggetto	 del	Attitudine bando.
5. di essere a cor borse di studio a	noscer qualsia	nza che la borsa di studi asi titolo conferite, tranno re con soggiorni all'ester	o in argor	mento non p	uò essere c	umulata uzioni n	con altre















7. e portatore dei seguente nandi	cap:	, e, pertanto, cniede ai
sensi della Legge 104/92, di poter	r usufruire dell'ausilio necessario	e di eventuali tempi aggiuntivi in
relazione al proprio handicap per	sostenere le prove d'esame (ele	ncare in foglio a parte);
8. desidera ricevere ogni comunica	azione relativa alla selezione al s	seguente indirizzo (solo se diverso
da quello di residenza):		
e-mail).		
Allega alla domanda:		
- fotocopia di un documento di rice	onoscimento in corso di validità;	
- curriculum scientifico-profession	ale;	
-attestati o pubblicazioni ritenute v	valide ai fini della selezione;	
-modulo trasparenza dati allegato	al bando sottoscritto.	
Luogo e data	FIRMA	

- a) Indicare la cittadinanza posseduta.
- b) In caso di non iscrizione o di avvenuta cancellazione dalle liste elettorali indicarne i motivi; i cittadini stranieri devono dichiarare, altresì, di godere dei diritti politici e civili anche nello Stato di appartenenza o provenienza, ovvero i motivi del mancato godimento.
- c) In caso contrario indicare le condanne riportate, la data di sentenza dell'Autorità Giudiziaria che l'ha emessa, da indicare anche se è stata concessa amnistia, perdono giudiziale, condono, indulto, non menzione ecc. e anche se nulla risulta.















DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONI

(Art. 46 - D.P.R. 28.12.2000, n. 445)

II/la (cognome),codice		(provincia),
attualmente ac.a.p		
e mailprescritto dall'art. 76 del D.P.R. incontro per le ipotesi di falsità in	28.12.2000, n.445sulle sanz atti e dichiarazioni mendaci i DICHIARA	conoscenza di quanto ioni penali cui può andare vi indicate.
Il/la sottoscritto/a esprime il proprio o possano essere trattati, nel rispetto o adempimenti connessi alla selezione Luo	consenso affinché i dati forniti co del Decreto Legislativo 30 giugn	on la presente dichiarazione o 2003, n. 196, per gli















DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DELL'ATTO DI NOTORIETÀ (Art. 47 – D.P.R. 28.12.2000, n.445)

(cognome)(nome)
Nato/aa(provincia(provincia
) il, codice fiscale, attualmente residente
a(provincia)via
c.a.p,telefor
0
email
DICHIARA
che le copie dei documenti allegati alla presente e di seguito elencati, sono conformi agli originali in mio possesso:
Il/la sottoscritto/a esprime il proprio consenso affinché i dati forniti con la presente dichiarazione possano essere trattati, nel rispetto del Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n. 196, per gli adempimenti connessi alla selezione pubblica per una borsa di studio cui chiede di partecipare. Luogo e data,





